

# ด่วนที่สุด

ที่ นร ๐๘๑๒/๓๓๙



สำนักเลขานุการคณะกรรมการรัฐมนตรี  
รับที่..... ๑๙๗๘  
วันที่ ๖.๗.๗.๒๕๕๙ ๙๔๕

สำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกา  
๑ ถนนพระอาทิตย์ เขตพญาไท  
กรุงเทพฯ ๑๐๒๐๐

๗ ตุลาคม ๒๕๕๙

เรื่อง การปรับปรุงแก้ไขร่างความตกลง FATCA

ความเห็นประชอบเรื่องเพื่อ พิจารณา  
เรื่องที่ ๑๔

เรียน เลขาธิการคณะกรรมการรัฐมนตรี

อ้างถึง (๑) หนังสือสำนักเลขานุการคณะกรรมการรัฐมนตรี ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๘๐๓/๒(ค) ๓๓๗๗

ลงวันที่ ๒๕ กันยายน ๒๕๕๙

(๒) หนังสือกระทรวงการคลัง ที่ กค ๑๐๐๖/๒๐๕๑ ลงวันที่ ๒๕ กันยายน ๒๕๕๙

สิ่งที่ส่งมาด้วย สำเนาหนังสือสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกา ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๘๑๒/๑๖๓  
ลงวันที่ ๑๓ พฤศจิกายน ๒๕๕๗

ตามหนังสือที่อ้างถึง (๑) สำนักเลขานุการคณะกรรมการรัฐมนตรีขอให้สำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกาให้ความเห็นในส่วนที่เกี่ยวข้องเพื่อประกอบการพิจารณาของคณะกรรมการรัฐมนตรี โดยด่วน กรณีการปรับปรุงแก้ไขร่างความตกลง FATCA ที่กระทรวงการคลังเสนอ ความลับอ่อนไหว ทราบแล้ว นั้น

สำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกาได้พิจารณาเรื่องดังกล่าวแล้ว มีความเห็นดังต่อไปนี้

๑. สำนักงานฯ ได้เคยเสนอความเห็นประชอบการพิจารณาของคณะกรรมการรัฐมนตรี กรณี การลงนามในร่างความตกลงเพื่อความร่วมมือด้านภาษีอากรระหว่างประเทศไทยและปูร์บีติตาม FATCA (สิ่งที่ส่งมาด้วย) สรุปได้ว่า ร่างความตกลงฯ จัดทำขึ้นระหว่างรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรไทยและรัฐบาลแห่งประเทศไทย เมริการ มีสาระสำคัญเป็นการกำหนดให้สถาบันการเงินของแต่ละฝ่ายจัดทำรายงาน และออกเปลี่ยนข้อมูลบัญชีทางการเงินระหว่างกันอันเป็นการกำหนดหน้าที่ให้ภาคีทั้งสองฝ่าย ต้องปฏิบัติ โดยใช้อ้อยคำในลักษณะบังคับแสดงถึงเจตนาที่มุ่งให้เกิดผลผูกพันทางกฎหมายระหว่างกัน ตามกฎหมายระหว่างประเทศ จึงเข้าลักษณะเป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๒๓ ของรัฐธรรมนูญ แห่งราชอาณาจักรไทย (ฉบับชั่วคราว) พุทธศักราช ๒๕๕๗ และโดยที่การออกเปลี่ยนข้อมูลบัญชีทางการเงินดังกล่าวต้องมีกฎหมายกำหนดให้สถาบันการเงินสามารถกระทำได้ กรณีจึงเข้าลักษณะ เป็นหนังสือสัญญาที่ต้องออกพระราชบัญญัติเพื่อให้การเป็นไปตามหนังสือสัญญา ซึ่งจะต้องได้รับความเห็นชอบของสภานิตบัญญัติแห่งชาติตามมาตรา ๒๓ วรรคสอง ของรัฐธรรมนูญฯ ส่วนร่างบันทึกความเข้าใจประกอบการลงนามในความตกลงฯ เป็นเอกสารที่จัดทำขึ้น เพื่อแสดงความเข้าใจร่วมกันของทั้งสองฝ่ายเกี่ยวกับรายละเอียดในการดำเนินการตามร่างความตกลงฯ

โดยมิได้ก่อให้ผลผูกพันเพิ่มเติมขึ้น กรณีจึงไม่เข้าลักษณะเป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๒๓ ของรัฐธรรมนูญฯ

๒. กระทรวงการคลังได้เสนอการปรับปรุงแก้ไขร่างความตกลงฯ รวม ๒ ประดีน ได้แก่ (๑) การแก้ไขความในข้อ ๓ วรรค ๑๐ จาก “10. This Agreement shall terminate on September 30, 2015, ...” เป็น “10. This Agreement shall terminate 12 months following entry into force ...” โดยมีสาระสำคัญเป็นการขยายวันสิ้นสุดของความตกลงฯ เพื่อให้คู่ภาคี มีระยะเวลาในการเตรียมการเพื่อการแลกเปลี่ยนข้อมูลเพิ่มขึ้นซึ่งเป็นประโยชน์ต่อทั้งสองฝ่าย และ (๒) การแก้ไขข้อร่างความตกลงฯ ภาษาไทย จาก “ความตกลงระหว่างรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรไทย และรัฐบาลแห่งประเทศไทยและรัฐอเมริกาเพื่อความร่วมมือด้านภาษีอากรระหว่างประเทศและ การดำเนินการตาม FATCA” เป็น “ความตกลงระหว่างรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรไทยและรัฐบาล แห่งประเทศไทยและรัฐอเมริกาเพื่อความร่วมมือในการปรับปรุงการปฏิบัติตามการภาษีอากร ระหว่างประเทศและการดำเนินการตาม FATCA” เพื่อให้สอดคล้องกับข้อภาษาอังกฤษ ของร่างความตกลงฯ (รายละเอียดปรากฏตามหนังสือที่อ้างถึง (๒))

สำนักงานฯ ได้พิจารณาแล้ว เห็นว่า โดยที่การแก้ไขร่างข้อ ๓ วรรค ๑๐ ของร่างความตกลงฯ ทำให้ระยะเวลาในการปฏิบัติตามความตกลงฯ ขยายออกไปจากเดิมที่กำหนดไว้ ในร่างความตกลงฯ ที่ได้รับความเห็นชอบของสภานิติบัญญัติแห่งชาติเมื่อวันที่ ๕ ธันวาคม ๒๕๕๗ ซึ่งเป็นการแก้ไขในสาระสำคัญ ดังนั้น เมื่อคณะกรรมการได้พิจารณาเห็นชอบร่างความตกลงฯ ที่มีการ แก้ไขแล้ว ก็จะต้องเสนอร่างความตกลงดังกล่าวต่อสภานิติบัญญัติแห่งชาติเพื่อให้ความเห็นชอบ ตามมาตรา ๒๓ วรรคสอง ของรัฐธรรมนูญฯ ต่อไป สำหรับร่างบันทึกความเข้าใจประกอบการลงนาม ในความตกลงฯ เมื่อไม่เป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๒๓ ของรัฐธรรมนูญฯ และไม่ได้มีการแก้ไข ปรับปรุงเนื้อหา กรณีจึงไม่ต้องเสนอขอความเห็นชอบต่อคณะกรรมการกฤษฎีกา

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการต่อไป

ขอแสดงความนับถือ

(นายดิสทัต โนตรักษิต)  
เลขานุการคณะกรรมการกฤษฎีกา